

LE JEU NUMÉRIQUE 2022 « RÉCOMPENSES D'ÉTÉ IRVING OIL » - RÈGLEMENT OFFICIEL

Le Jeu numérique récompenses d'été Irving Oil (le « Jeu numérique ») est offert par Irving Oil Marketing, G.P. au Canada (« Irving Oil ») et est administré par W.S.P. International Limited (« Administrateurs »). Irving sera ci-après désigné comme le « Commanditaire du jeu ».

AUCUN ACHAT REQUIS POUR JOUER. Effectuer un achat n'augmentera pas vos chances de gagner.

Informations générales sur le jeu : Le Jeu numérique se déroule dans environ 148 établissements Irving Oil participants (les « Établissements participants ») qui acceptent la carte Récompenses Irving et se trouvent dans les provinces canadiennes de l'Ontario et du Québec uniquement. Le Jeu numérique se joue à l'aide de Billets de jeu numériques (« Billet(s) numérique(s) ») qui peuvent être ouverts sur un ordinateur, une tablette ou un smartphone. Vous pouvez obtenir un Billet numérique jusqu'à épuisement des stocks, lorsque vous effectuez tout achat de carburant d'un minimum de 20 L (tout type de carburant) dans tout Établissement participant à l'aide de votre carte Récompenses Irving (« Transaction admissible »), à tout moment pendant la Période du Jeu numérique (tel que détaillé ci-dessous à l'article 1). **Vous devez avoir une carte Récompenses Irving enregistrée pour jouer et gagner des prix dans le cadre du Jeu numérique.** Si vous n'avez pas de carte Récompenses Irving, procurez-vous-en une gratuitement dans n'importe quel Établissement participant. Aucun achat ni frais ne sont requis pour enregistrer votre carte Récompenses Irving. Pour enregistrer votre carte Récompenses Irving, allez à www.irvingoil.com. Veuillez prévoir jusqu'à sept (7) jours à partir du jour où vous enregistrez votre nouvelle carte Récompenses Irving pour être admissible à recevoir des Billets numériques. Vous pouvez obtenir un Billet numérique sans faire d'achat en envoyant une carte de 3" x 5" imprimée de façon lisible avec votre nom, votre numéro de carte Récompenses Irving et votre courriel, à l'adresse suivante : *Récompenses d'été Irving Oil : Demande de Billet numérique, Boîte postale 3009, M.I.P., Markham, ON L3R 6G4.* **Les demandes doivent être reçues au plus tard le 12 septembre 2022.** Limite d'un Billet numérique par demande et par jour ; une demande par enveloppe postale. Aucune demande reproduite mécaniquement ou générée par ordinateur ne sera acceptée. Votre Billet numérique sans achat sera envoyé par courriel à l'adresse électronique fournie. Toute question, préoccupation ou commentaire concernant le Jeu numérique peut être transmis à recompenses@eteirving.com ou vous pouvez envoyer vos questions, préoccupations ou commentaires à : *Récompenses d'été Irving Oil, Boîte postale 3009, M.I.P., Markham, ON L3R 6G4.*

1) DATES DU JEU : Le Jeu numérique commence à 12:00:01 AM, heure de l'Est (« HE ») ou à l'ouverture des bureaux le 21 juin 2022 (la « Date de début du jeu numérique »). Il est prévu que le Jeu numérique se terminera en magasin à 23:59:59 PM HE ou à la fermeture des bureaux le 12 septembre 2022 (la « Date prévue de fin du jeu numérique ») ou lorsque les Billets numériques seront épuisés, selon ce qui survient en premier. La période comprise entre la Date de début du jeu numérique et la Date prévue de fin du jeu numérique est désignée comme étant la « Période du jeu numérique ». Certains volets du Jeu numérique prendront fin à des dates différentes, tel qu'indiqué ailleurs dans le présent Règlement.

2) QUI PEUT JOUER : Le Jeu numérique est ouvert à tous les résidents légaux des provinces canadiennes de l'Ontario et du Québec qui ont atteint l'âge de la majorité, à la Date de début du jeu, dans leur province de résidence. Les employés du Commanditaire du jeu, les employés de première ligne des Établissements participants, leurs sociétés mères respectives, leurs sociétés affiliées, leurs filiales, leurs distributeurs, leurs représentants de vente, leurs agences de publicité et de promotion, leurs agents, tout commanditaire de prix participant ou toute entité avec laquelle le Commanditaire du jeu a conclu un contrat spécifique à ce jeu, à moins d'indication contraire dans les présentes, et les membres de leur famille immédiate (définie, à ces fins, comme toute personne avec laquelle ils sont domiciliés (qu'elle soit de la même famille ou non)), sont admissibles pour jouer et pour gagner.

3) COMMENT JOUER : Dans les vingt-quatre (24) heures suivant une Transaction admissible, vous recevrez un Billet numérique par courriel. Suivez les instructions pour cliquer sur le lien afin d'ouvrir votre Billet numérique. Lorsque les Billets numériques seront ouverts, ils afficheront un message indiquant « Vous avez gagné un Rabais Récompenses Irving » suivi de la valeur du rabais sur le carburant (« Rabais Récompenses Irving »). La valeur varie entre 0,01 \$ de réduction par litre et 0,48 \$ de réduction par litre, pour un plein maximal de 100 litres. Voir le tableau ci-dessous (page 2) pour les détails ainsi que les chances de gagner.

Important : Vous devez avoir souscrit à la réception de communications par courriel pendant votre processus d'inscription afin de recevoir votre Billet numérique. Si vous ne vous êtes pas inscrit pour recevoir des courriels et que vous souhaitez participer au Jeu numérique, vous pouvez soit vous connecter à votre compte de Récompenses Irving et vous inscrire, soit communiquer avec le service à la clientèle de Récompenses Irving à l'adresse recompenses@eteirving.com ou appeler le 1.888.273.5222. Si vous ne recevez pas les courriels, vous pouvez accéder à votre Billet numérique en tout temps sur le site Web du concours Récompenses d'été Irving Oil en vous connectant à votre compte à l'adresse www.eteirving.com et en suivant les instructions à l'écran. **TOUS LES BILLETS NUMÉRIQUES EXPIRENT LE 20 SEPTEMBRE 2022. APRÈS LE 20 SEPTEMBRE 2022, AUCUN BILLET NUMÉRIQUE NE POURRA ÊTRE OUVERT POUR RÉVÉLER DES MESSAGES DU JEU TEL QU'INDIQUÉ DANS LES PRÉSENTES.**

4) LES PRIX DE RABAIS RÉCOMPENSES IRVING : Les prix suivants sont offerts sous forme de Rabais Récompenses Irving sur 256 200 Billets numériques disponibles pour distribution :

| TYPE | DESCRIPTION | PRIX DE DÉTAIL MOYEN (CAN \$) | QUANTITÉ DISPONIBLE | CHANCES DE GAGNER |
|--------------------|---|-------------------------------|---------------------|-------------------|
| RÉCOMPENSES IRVING | 1 cent de réduction par litre (MAX 100 / MOYENNE 50L) | 0,51 \$ | 150,130 | 1 sur 2 |
| RÉCOMPENSES IRVING | 2 cents de réduction par litre (MAX 100 / MOYENNE 50L) | 1,01 \$ | 64,050 | 1 sur 4 |
| RÉCOMPENSES IRVING | 3 cents de réduction par litre (MAX 100 / MOYENNE 50L) | 1,52 \$ | 25,620 | 1 sur 10 |
| RÉCOMPENSES IRVING | 6 cents de réduction par litre (MAX 100 / MOYENNE 50L) | 3,04 \$ | 7,690 | 1 sur 34 |
| RÉCOMPENSES IRVING | 9 cents de réduction par litre (MAX 100 / MOYENNE 50L) | 4,56 \$ | 5,120 | 1 sur 51 |
| RÉCOMPENSES IRVING | 15 cents de réduction par litre (MAX 100 / MOYENNE 50L) | 7,61 \$ | 2,560 | 1 sur 101 |
| RÉCOMPENSES IRVING | 30 cents de réduction par litre (MAX 100 / MOYENNE 50L) | 15,21 \$ | 770 | 1 sur 333 |
| RÉCOMPENSES IRVING | 48 cents de réduction par litre (MAX 100 / MOYENNE 50L) | 24,34 \$ | 260 | 1 sur 986 |

| TOTAL DES RABAIS RÉCOMPENSES IRVING: | QUANTITÉ DISPONIBLE | CHANCES DE GAGNER |
|--------------------------------------|---------------------|-------------------|
| | 256 200 | 1 sur 1 |

Il y a un total de 256 200 Rabais Récompenses Irving à gagner. Les chances individuelles et globales de recevoir un Rabais Récompenses Irving sont indiquées dans le tableau ci-dessus. La valeur totale approximative au détail de toutes les Rabais Récompense Irving est de 264 294,50 \$.

5) NOTIFICATION ET REMISE : QUE FAIRE LORSQUE VOUS RECEVEZ UN BILLET NUMÉRIQUE AVEC UN MESSAGE DE RABAIS RÉCOMPENSE IRVING SUR LE CARBURANT : Tel qu'indiqué dans les instructions à l'écran, votre prix sera automatiquement chargé sur la carte Récompenses Irving sur laquelle le Billet numérique a été émis. Prévoyez un minimum de vingt-quatre (24) heures pour que votre Rabais Récompenses Irving sur le carburant du soit chargée sur votre carte Récompenses. Une fois la récompense chargée, visitez un Établissement participant, glissez votre carte Récompenses Irving avant d'effectuer une transaction de carburant, et votre récompense sera disponible pour être utilisée. Le Rabais Récompense Irving sur le carburant sera appliqué à votre transaction lorsque vous choisirez de l'échanger. La quantité maximal de carburant par remplissage est de cent (100) litres lorsque vous échangez vos récompenses. N'oubliez pas : Si vous n'avez pas de carte Récompenses Irving, procurez-vous-en une gratuitement dans n'importe quel Établissement participant. Seuls les détenteurs enregistrés de la carte Récompenses Irving pourront utiliser leur rabais. Aucun achat ni frais ne sont requis pour enregistrer votre carte Récompenses Irving. Pour enregistrer votre carte Récompenses Irving, allez à www.irvingoil.com. Veuillez prévoir jusqu'à sept (7) jours à partir de la date d'enregistrement de votre nouvelle carte Récompenses Irving pour être en mesure d'utiliser votre rabais. Consultez le site www.irvingoil.com pour obtenir la liste des Établissements Irving Oil participants. Pour connaître les conditions supplémentaires applicables aux Rabais Récompenses Irving sur le carburant veuillez consulter le site www.irvingoil.com.

Les Billets numériques peuvent être combinés avec d'autres offres. Le montant total du rabais ne peut pas dépasser la valeur au détail de l'achat. Consultez le site www.irvingoil.com pour connaître les conditions et les dates d'expiration des Rabais Récompenses Irving sur le carburant. Toutes les réclamations de prix sont sujettes à une vérification par les Administrateurs. Les prix ne peuvent être transférés ou cédés, sauf dans les cas prévus par les présentes. Aucune substitution de prix n'est autorisée, sauf dans les cas prévus par les présentes. Le Commanditaire du jeu se réserve le droit, à sa seule discrétion, de remplacer un prix annoncé (ou une partie de celui-ci) par un prix de valeur égale ou supérieure pour des raisons qui peuvent inclure, sans s'y limiter, la non-disponibilité ou des retards de production causés par des interruptions de travail, des conditions météorologiques défavorables ou d'autres événements imprévus. Les prix peuvent ne pas être exactement tels qu'illustrés dans le matériel publicitaire et/ou promotionnel.

6) TABLEAU DES CHANCES : Les chances globales de gagner un Rabais Récompenses Irving sont de 1/1. Les chances individuelles de gagner un Rabais Récompenses Irving spécifique sont indiquées à l'article 4.

7) PUBLICITÉ : L'acceptation d'un prix donne la permission au Commanditaire du jeu d'utiliser le nom, la ressemblance, la voix et/ou les commentaires du gagnant à des fins publicitaires, commerciales ou promotionnelles dans le monde entier à des fins de commerce et dans tout média, sans restriction ni compensation supplémentaire, à moins que la loi ne l'interdise.

8) CONFIDENTIALITÉ : Le Commanditaire du jeu recueillera des données personnelles à votre sujet pour le Jeu numérique et à des fins d'études de marché. Si vous participez au Jeu numérique, vous donnez au Commanditaire du jeu la permission de vous envoyer des mises à jour sur le Jeu, des offres spéciales, des promotions et/ou des bulletins d'information/mises à jour. À tout moment, vous pouvez refuser de recevoir des futurs envois promotionnels du Commanditaire du jeu numérique en vous rendant sur le site <https://www.irvingoil.com/fr-CA/on-the-road/recompenses-irving> et en mettant à jour vos préférences. Vous pouvez également vous désinscrire de tous les courriels relatifs aux Billets de jeu numérique en cliquant sur « se désabonner » dans n'importe quel courriel relatif aux Billets de jeu numérique que vous recevez.

Aucun de ces renseignements personnels ne sera transféré ou vendu à des tiers, sauf dans les circonstances suivantes :

A) Lorsque vous nous donnez la permission de le faire ;

B) Lorsque nous pensons de bonne foi que la loi l'exige ;

C) Dans des circonstances limitées qui vous sont spécifiquement décrites lorsque nous recueillons les informations, comme dans les règles des jeux, des concours ou d'autres promotions ;

D) Aux sociétés affiliées, à condition que nos sociétés affiliées, leurs agents, leurs conseillers et leurs employés respectifs ne puissent utiliser les renseignements à d'autres fins que celles décrites dans le présent Règlement officiel ; et

E) À nos agents respectifs à des fins de traitement des données, à nos conseillers professionnels respectifs et à nos agences de promotion et de marketing, à condition que ces agents, conseillers professionnels et agences de promotion et de marketing ne puissent pas utiliser les renseignements à d'autres fins que celles décrites dans le présent Règlement officiel.

Le Commanditaire du jeu peut faire correspondre des renseignements agrégés d'utilisation statistique à des paramètres établis par des tierces parties, sans divulguer les renseignements sur l'utilisateur. Ces renseignements ne contiendront pas d'informations personnellement identifiable. Le Commanditaire du jeu peut partager des renseignements agrégés avec ses partenaires commerciaux, des emplacements comarqués, les commanditaires participants et les annonceurs ; cependant, ces renseignements agrégés ne contiendront pas d'informations personnellement identifiables. Toute demande d'accès aux renseignements que vous avez fournis, ou pour mettre à jour ou rectifier vos renseignements, doit être faite par courriel à recompenses@eteirving.com ou par courrier prépayé envoyé à : *Récompenses d'été Irving Oil, Boîte postale 3009, M.I.P., Markham, ON L3R 6G.*

9) DÉSABONNEMENT : Si vous souhaitez vous désabonner des Billets numériques du jeu Récompenses d'été Irving Oil, vous pouvez le faire à tout moment en suivant le lien de désabonnement figurant au bas du courriel relatif au Billet numérique. Une fois que vous aurez suivi les instructions à l'écran pour vous désabonner, vous ne recevrez plus de Billets numériques.

10) RESTRICTIONS : Les actions suivantes sont interdites et entraîneront une disqualification automatique du Jeu numérique : (1) l'utilisation de toute méthode qui augmente artificiellement les chances de gagner ; (2) le non-respect du présent Règlement officiel ; et (3) tout autre geste que le Commanditaire du jeu détermine, à sa seule discrétion, comme compromettant l'intégrité ou le bon déroulement du Jeu numérique.

ATTENTION : TOUTE TENTATIVE PAR UNE PERSONNE D'ENDOMMAGER DÉLIBÉRÉMENT UN SITE WEB OU DE CORROMPRE LE JEU NUMÉRIQUE DE QUELQUE MANIÈRE QUE CE SOIT OU DE COMPROMETTRE LE FONCTIONNEMENT LÉGITIME DU JEU NUMÉRIQUE PEUT CONSTITUER UNE VIOLATION DES LOIS CRIMINELLES ET CIVILES. SI UNE TELLE TENTATIVE EST FAITE, LE COMMANDITAIRE SE RÉSERVE LE DROIT DE DISQUALIFIER, DE POURSUIVRE ET DE RÉCLAMER DES DOMMAGES ET INTÉRÊTS À UNE TELLE PERSONNE, ET CE, DANS LA PLEINE MESURE PERMISE PAR LA LOI.

11) CONDITIONS GÉNÉRALES : La participation au Jeu numérique constitue l'accord et l'acceptation intégrales et inconditionnels par le participant (« vous » ou « votre ») du présent Règlement officiel, y compris les décisions du Commanditaire du jeu et de l'Administrateur, qui sont définitives pour tout ce qui concerne le Jeu numérique. Ce jeu est nul en dehors des juridictions spécifiées dans le présent Règlement et là où la loi l'interdit, et est soumis à toutes les lois et réglementations fédérales, provinciales, locales et municipales applicables. Le Commanditaire du jeu se réserve le droit de mettre fin ou de retirer le Jeu numérique ou de modifier le présent Règlement officiel à tout moment, et ce, sans préavis. Sauf indication contraire, tous les impôts sur le revenu, les frais et toutes les autres dépenses et suppléments sur les prix, le cas échéant, sont à la charge exclusive des gagnants des prix, sauf dans les cas prévus aux présentes. Le Commanditaire du jeu ne fait aucune déclaration et ne donne aucune garantie concernant les prix attribués. En participant au Jeu numérique, chaque participant accepte de dégager le Commanditaire du jeu, les fournisseurs de prix, leurs sociétés mères, Administrateurs et affiliés respectifs, leurs filiales, leurs agences de publicité, de promotion et d'exécution, leurs conseillers juridiques et chacun de leurs employés, dirigeants, administrateurs, actionnaires et agents respectifs (collectivement, les « Parties libérées »), de toute responsabilité en cas de pertes, dommages, droits, réclamations et actions de toute nature découlant de ou en rapport avec la participation au Jeu numérique ou résultant de l'acceptation, de la possession ou de l'utilisation/du mauvais usage de tout prix ou de la participation à des activités liées au prix, y compris, sans s'y limiter, toute perte, tout dommage corporel, tout décès, tout dommage matériel et toute réclamation fondée sur les droits de publicité, la diffamation ou l'atteinte à la vie privée.

Toutes les inscriptions et réclamations de prix reçues deviennent la propriété du Commanditaire du jeu et ne seront pas retournées. Les Parties libérées ne sont pas responsables des blessures ou des dommages aux personnes ou aux biens qui peuvent être causés, directement ou indirectement, en tout ou en partie, par la participation d'un participant au Jeu numérique. Les Parties libérées ne sont pas responsables des Billets numériques non livrés en raison de filtres anti-spam ou de tout autre facteur, en plus de toute inscription, demande ou réclamation de prix perdue, tardive, endommagée, mal adressée, illisible, insuffisamment affranchie ou incomplète.

TOUT LITIGE CONCERNANT LA CONDUITE OU L'ORGANISATION D'UN CONCOURS PUBLICITAIRE PEUT ÊTRE SOUMIS À LA RÉGIE DES ALCOOLS, DES COURSES ET DES JEUX AFIN QU'IL SOIT RÉSOLU. TOUT LITIGE CONCERNANT L'ATTRIBUTION D'UN PRIX PEUT ÊTRE SOUMIS À LA RÉGIE UNIQUEMENT DANS LE BUT D'AIDER LES PARTIES À PARVENIR À UN RÈGLEMENT.

En cas de divergence entre la version française et la version anglaise du règlement, la version anglaise prévaudra.

12) Tous les prix correctement réclamés seront attribués. Valeur totale approximative au détail de tous les prix et rabais disponibles : 264 294, 03 \$.

Commanditaire du jeu : Irving Oil Marketing, G.P., Saint-Jean, Nouveau-Brunswick, Canada.

Administrateur : WSP International Limited, Markham, ON, Canada.